CAMERA DEI DEPUTATI N. 566-A

RELAZIONE DELLA GIUNTA
PER I TRATTATI DI COMMERCIO E LA LEGISLAZIONE DOGANALE

SUL

DISEGNO DI LEGGE

APPROVATO DAL SENATO DELLA REPUBBLICA

nella seduta del 17 maggio 1949 (*Stampato n. 312*)

PRESENTATO DAL MINISTRO DEGLI AFFARI ESTERI
(SFORZA)

DI CONCERTO COL MINISTRO DEL TESORO
(PELLA)

COL MINISTRO DEL COMMERCIO CON L'ESTERO
(MERZAGORA)

E COL MINISTRO DELL'INDUSTRIA E COMMERCIO
(LOMBARDO IVAN MATTEO)

Trasmesso dal Presidente del Senato della Repubblica alla Presidenza della Camera il 18 maggio 1949

Approvazione dei seguenti Accordi conclusi a Roma fra l'Italia e la Svezia il 20 gennaio 1948: *a*) Accordo commerciale; *b*) Protocollo speciale concernente il regolamento di alcuni pagamenti; *c*) Protocollo di firma; *d*) Scambi di Note.

Presentata alla Presidenza il 15 giugno 1949

ONOREVOLI COLLEGHI ! — Il 20 gennaio 1948 sono stati conclusi a Roma degli accordi di carattere economico fra l'Italia e la Svezia. Tali accordi formano oggetto del presente disegno di legge che ha già avuto l'approvazione dell'altro ramo del Parlamento.

Gli accordi mirano a regolare gli scambi, a dare disposizioni relative al regolamento degli affari di reciprocità, e dei pagamenti relativi, impostati sul sistema dei conti speciali.

Si tratta di accordi che rientrano nel quadro delle attuali possibilità di scambi internazionali, e perciò se ne propone la ratifica.

CORBINO, *Relatore*.

DISEGNO DI LEGGE

APPROVATO DAL SENATO DELLA REPUBBLICA

—

ART. 1.

Il Presidente della Repubblica è autorizzato a ratificare ed il Governo a dare piena ed intera esecuzione ai seguenti accordi conclusi a Roma, fra l'Italia e la Svezia, il 20 gennaio 1948:

a) Accordo commerciale;

b) Protocollo speciale concernente il regolamento di alcuni pagamenti;

c) Protocollo di firma;

d) Scambi di note.

ART. 2.

La presente legge entra in vigore alla data della sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale*.

DISEGNO DI LEGGE

DELLA COMMISSIONE

—

ART. 1.

Identico.

ART. 2.

Identico.